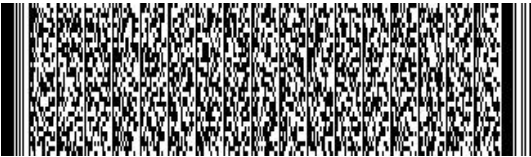


A ☐ **Lohnausweis - Certificat de salaire - Certificato di salario**
B ☐ **Rentenbescheinigung - Attestation de rentes - Attestazione delle rendite**
C F ☐ Unentgeltliche Beförderung zwischen Wohn- und Arbeitsort
AHV-Nr. - No AVS - N. AVS Geburtsdatum - Date de naissance - Data di nascita Transport gratuit entre le domicile et le lieu de travail
D E G ☐ Kantinenverpflegung / Lunch-Checks
Jahr - Année - Anno von - du - dal bis - au - al Repas à la cantine / chèques-repas
Pasti alla mensa / buoni pasto

H  **SILVIA LIPARI**

ITALY

1. Lohn	soweit nicht unter Ziffer 2-7 aufzuführen	/ Rente		CHF
Salaire	qui ne concerne pas les chiffres 2 à 7 ci-dessous	/ Rente		
Salario	se non da indicare sotto cifre da 2 a 7 più sotto	/ Rendita		35'758.25
2. Gehaltsnebenleistungen	2.1 Verpflegung, Unterkunft - Pension, logement - Vitto, alloggio	+		
Prestations salariales accessoires	2.2 Privatanteil Geschäftsfahrzeug - Part privée voiture de service - Quota privata automobile di servizio	+		
Prestazioni accessorie al salario	2.3 Andere - Autres - Altre	+		
	Art - Genre - Genere			
3. Unregelmässige Leistungen	- Prestations non périodiques - Prestazioni aperiodiche			
	Art - Genre - Genere			
4. Kapitalleistungen	- Prestations en capital - Prestazioni in capitale			
	Art - Genre - Genere			
5. Beteiligungsrechte gemäss Beiblatt	- Droits de participation selon annexe - Diritti di partecipazione secondo allegato	+		
6. Verwaltungsratsentschädigungen	- Indemnités des membres de l'administration - Indennità dei membri di consigli d'amministrazione	+		
7. Andere Leistungen	Art	+		
Autres prestations	Genre			
Altre prestazioni	Genere			
8. Bruttolohn total / Rente	- Salaire brut total / Rente - Salario lordo totale / Rendita	=		35'758.25
9. Beiträge AHV/IV/EO/ALV/NBUV	- Cotisations AVS/AI/APG/AC/AANP - Contributi AVS/AI/IPG/AD/AINP	-		3'385.20
10. Berufliche Vorsorge	2. Säule 10.1 Ordentliche Beiträge - Cotisations ordinaires - Contributi ordinari	-		791.40
Prévoyance professionnelle	2. e pilier 10.2 Beiträge für den Einkauf - Cotisations pour le rachat - Contributi per il riscatto	-		
Previdenza professionale	2. o pilastro			
11. Nettolohn / Rente	- Salaire net / Rente - Salario netto / Rendita	→ =		31'581.65
in die Steuererklärung übertragen - A reporter sur la déclaration d'impôt - Da riportare nella dichiarazione d'imposta				
12. Quellensteuerabzug	- Retenue de l'impôt à la source - Ritenuta d'imposta alla fonte			
13. Spesenvergütungen	- Allocations pour frais - Indennità per spese			
Nicht im Bruttolohn (gemäss Ziffer 8) enthalten - Non comprises dans le salaire brut (au chiffre 8) - Non comprese nel salario lordo (sotto cifra 8)				
13.1 Effektive Spesen	13.1.1 Reise, Verpflegung, Übernachtung - Voyage, repas, nuitées - Viaggio, vitto, alloggio			
Frais effectifs	13.1.2 Übrige - Autres - Altre			
Spese effettive	Art - Genre - Genere			
13.2 Pauschalspesen	13.2.1 Représentation - Représentation - Rappresentanza			
Frais forfaitaires	13.2.2 Auto - Voiture - Automobile			
Spese forfetarie	13.2.3 Übrige - Autres - Altre			
	Art - Genre - Genere			
13.3 Beiträge an die Weiterbildung	- Contributions au perfectionnement - Contributi per il perfezionamento			
14. Weitere Gehaltsnebenleistungen	Art			
Autres prestations salariales accessoires	Genre			
Altre prestazioni accessorie al salario	Genere			
15. Bemerkungen	80%-Stelle.			
Observations				
Osservazioni				

I Ort und Datum - Lieu et date - Luogo e data
Gondo, 05.02.2024

Die Richtigkeit und Vollständigkeit bestätigt
inkl. genauer Anschrift und Telefonnummer des Arbeitgebers
Certifié exact et complet
y.c. adresse et numéro de téléphone exacts de l'employeur
Certificato esatto e completo
compresi indirizzo e numero di telefono esatti del datore di lavoro

UID: CHE-266.433.313
SWITZERLAND

Die Signatur ist KORREKT!

 C=CH, L=Massagno, O=EasySalary.ch SA, CN=EasySalary 4.0, OID.0.9.2342.19200300.100.1.1=4.0
C=CH, O=Swissdec, OU=Swissdec Transmitter Certificate Authority